

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| | | | | | | | | | | | |
|------|--|---|----|-------|------|-------|--|----|--------------|--|--|
| 01 |  | <p>欢迎您来到「楼宇复修平台」网站，这份申请表填写指南会教您怎样填写「楼宇复修综合支持计划」适用于个别单位业主的申请表。</p> | | | | | | | | | |
| 02 | <p>樓宇更新大行動2.0 優化升降機資助計劃 (第二輪) 家居維修免息貸款 樓宇安全貸款計劃 有需要人士維修自住物業津貼計劃</p> <hr/> <p>填寫申請表前，必須參閱相關計劃的申請須知 請將填妥的申請表連同相關計劃的所需文件遞交或郵寄至九龍長沙灣道833號長沙灣廣場第2期10樓1001室</p> | <p>楼宇复修综合支持计划适用于个别单位业主维修工程津贴及贷款计划，包括「楼宇更新大行动 2.0」、「优化升降机资助计划(第二轮)」、「家居维修免息贷款」、屋宇署「楼宇安全贷款计划」及「有需要人士维修自住物业津贴计划」供合格的业主申请。</p> <p>在填写申请表前，请您先阅读个别计划的申请须知。</p> | | | | | | | | | |
| 03 | <p>第一部份：物業資料</p> <p>樓宇/屋苑名稱(如有)： _____</p> <p>單位地址</p> <table border="1" data-bbox="199 1355 885 1433"> <tr> <td>座號</td> <td>層數</td> <td>單位/號碼</td> </tr> <tr> <td>街/道號</td> <td>街/道名稱</td> <td></td> </tr> <tr> <td>區域</td> <td colspan="2">香港 / 九龍 / 新界</td> </tr> </table> <p>樓宇類別</p> <p><input type="checkbox"/> 住宅用途 <input type="checkbox"/> 綜合用途(商住兩用) <input type="checkbox"/> 商業/工業用途</p> <p>本部份的物業是否由申請人作自住用途^{註1} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 (請跳至第四部份)</p> <p><small>註1: 就個別自住用途的要求，請參閱《樓宇貸款須知》、《有需要人士維修津貼須知》、《2.0 行動自住業主須知》或《升降機資助長者自住業主須知》</small></p> | 座號 | 層數 | 單位/號碼 | 街/道號 | 街/道名稱 | | 區域 | 香港 / 九龍 / 新界 | | <p>申请表共分九个部分及两份附件，第一部份：物业资料。</p> <p>请填写楼宇 / 屋苑名称及详细地址、楼宇类别及单位是否由申请人作自住用途。有关自住用途的要求，请参阅《楼宇贷款须知》、《有需要人士维修津贴须知》、《2.0 行动自住业主须知》或《升降机资助长者自住业主须知》。</p> <p>如果申请「家居维修免息贷款」或屋宇署「楼宇安全贷款计划」，须要填写附件一以选择偿还贷款方式。</p> <p>如果申请「有需要人士维修自住物业津贴计划」或屋宇署「楼宇安全贷款计划」的免息贷款，须填写附件二以申报津贴 / 贷款用途，与及申报入息及资产。</p> |
| 座號 | 層數 | 單位/號碼 | | | | | | | | | |
| 街/道號 | 街/道名稱 | | | | | | | | | | |
| 區域 | 香港 / 九龍 / 新界 | | | | | | | | | | |

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| 04 | <table border="1"> <tr> <th colspan="2">第二部份：擬申請「樓宇更新大行動 2.0」(下稱「2.0 行動」)津貼</th> </tr> <tr> <td colspan="2">大廈是否屬於「樓宇更新大行動 2.0」的第一類別或第二類別的目標樓宇^{註 2} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否</td> </tr> <tr> <th>擬申請「2.0 行動」</th> <th>申請金額</th> </tr> <tr> <td>自住業主或長者自住業主津貼 (適用於公用地方)</td> <td>\$</td> </tr> <tr> <td>私人擁有伸出物津貼 (適用於私人地方(個別單位))</td> <td>\$</td> </tr> <tr> <td colspan="2">註 2：請參考《2.0 行動自住業主須知》</td> </tr> </table> | 第二部份：擬申請「樓宇更新大行動 2.0」(下稱「2.0 行動」)津貼 | | 大廈是否屬於「樓宇更新大行動 2.0」的第一類別或第二類別的目標樓宇 ^{註 2} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | | 擬申請「2.0 行動」 | 申請金額 | 自住業主或長者自住業主津貼 (適用於公用地方) | \$ | 私人擁有伸出物津貼 (適用於私人地方(個別單位)) | \$ | 註 2：請參考《2.0 行動自住業主須知》 | | <p>申请表第二部份：拟申请「楼宇更新大行动 2.0」津贴。</p> <p>请填写大厦是否属于「楼宇更新大行动 2.0」的第一类别或第二类别的目标楼宇。第一类别是业主自行申请计划，而第二类别则由 2.0 行动督导委员会拣选的楼宇。</p> <p>如单位是用作自住，业主可以填写申请「楼宇更新大行动 2.0」自住业主津贴。如果单位业主同时收到强制验楼通知，需要检验私人单位内的伸出物，该自住业主亦可申请「楼宇更新大行动 2.0」的「私人拥有伸出物津贴」。</p> <p>如您需要申请「楼宇更新大行动 2.0」自住业主或长者自住业主津贴，请填写申请金额，资助只限于公用地方维修。</p> <p>另外，若您打算申请私人拥有伸出物津贴，亦请填上申请金额。</p> |
|---|--|-------------------------------------|--|---|--|--------------|------|-------------------------|----|---------------------------|----|--|--|---|
| 第二部份：擬申請「樓宇更新大行動 2.0」(下稱「2.0 行動」)津貼 | | | | | | | | | | | | | | |
| 大廈是否屬於「樓宇更新大行動 2.0」的第一類別或第二類別的目標樓宇 ^{註 2} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | | | | | | | | | | | | | | |
| 擬申請「2.0 行動」 | 申請金額 | | | | | | | | | | | | | |
| 自住業主或長者自住業主津貼 (適用於公用地方) | \$ | | | | | | | | | | | | | |
| 私人擁有伸出物津貼 (適用於私人地方(個別單位)) | \$ | | | | | | | | | | | | | |
| 註 2：請參考《2.0 行動自住業主須知》 | | | | | | | | | | | | | | |
| 05 | <table border="1"> <tr> <th colspan="2">第三部份：擬申請「優化升降機資助計劃」(下稱「升降機資助計劃」)資助</th> </tr> <tr> <td colspan="2">大廈是否已成功取得「優化升降機資助計劃」的《原則上批准通知書》^{註 3} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否</td> </tr> <tr> <th>擬申請「升降機資助計劃」</th> <th>申請金額</th> </tr> <tr> <td>長者自住業主資助</td> <td>\$</td> </tr> <tr> <td colspan="2">註 3：請參考《升降機資助長者自住業主須知》</td> </tr> </table> | 第三部份：擬申請「優化升降機資助計劃」(下稱「升降機資助計劃」)資助 | | 大廈是否已成功取得「優化升降機資助計劃」的《原則上批准通知書》 ^{註 3} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | | 擬申請「升降機資助計劃」 | 申請金額 | 長者自住業主資助 | \$ | 註 3：請參考《升降機資助長者自住業主須知》 | | <p>申请表第三部份：拟申请「优化升降机资助计划」资助。</p> <p>请填写大厦是否成功取得「优化升降机资助计划」的《原则上批准通知书》。如您需要申请「升降机资助计划」长者自住业主津贴，请填写申请金额。</p> | | |
| 第三部份：擬申請「優化升降機資助計劃」(下稱「升降機資助計劃」)資助 | | | | | | | | | | | | | | |
| 大廈是否已成功取得「優化升降機資助計劃」的《原則上批准通知書》 ^{註 3} <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | | | | | | | | | | | | | | |
| 擬申請「升降機資助計劃」 | 申請金額 | | | | | | | | | | | | | |
| 長者自住業主資助 | \$ | | | | | | | | | | | | | |
| 註 3：請參考《升降機資助長者自住業主須知》 | | | | | | | | | | | | | | |

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| 06 | <p>第四部份：申請人 / 註冊業主資料</p> <p>註冊業主 (所有註冊業主必須填寫，如多於兩位註冊業主，請另加附頁詳列資料)</p> <p><input type="checkbox"/> 申請單位為個人獨自或共同擁有</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; margin-bottom: 5px;"> <thead> <tr> <th style="width: 25%;"></th> <th style="width: 12.5%;">業主(1)</th> <th style="width: 12.5%;">配偶^{註4}</th> <th style="width: 12.5%;">業主(2)</th> <th style="width: 12.5%;">配偶^{註4}</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>姓名</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>香港身份證號碼</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>出生日期(日/月/年)</td> <td>/ /</td> <td>/ /</td> <td>/ /</td> <td>/ /</td> </tr> <tr> <td>手提電話/聯絡電話</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>電郵地址</td> <td></td> <td></td> <td></td> <td></td> </tr> <tr> <td>通訊地址</td> <td colspan="4"><input type="checkbox"/> 與第一部份地址相同，或：_____</td> </tr> </tbody> </table> <p><small>註4：只適用於申請「有需要人士維修自住物業津貼計劃」(須附上有效身份證明文件影印本) 請參考《有需要人士維修津貼須知》 若沒有配偶，請填上「無」；若配偶已過世，請填上「已故」</small></p> <p><input type="checkbox"/> 申請單位為公司擁有 (只適用於申請「2.0 行動」的自住業主津貼或「升降機資助計劃」的長者自住業主資助或「樓宇安全貸款計劃」)</p> <p>公司名稱： _____ 公司編號： _____ 商業登記證號碼： _____ 聯絡人姓名： _____ 手提電話/聯絡電話： _____ 電郵地址： _____ 通訊地址： <input type="checkbox"/> 與第一部份地址相同，或： _____</p> | | 業主(1) | 配偶 ^{註4} | 業主(2) | 配偶 ^{註4} | 姓名 | | | | | 香港身份證號碼 | | | | | 出生日期(日/月/年) | / / | / / | / / | / / | 手提電話/聯絡電話 | | | | | 電郵地址 | | | | | 通訊地址 | <input type="checkbox"/> 與第一部份地址相同，或：_____ | | | | <p>申请表第四部份：申請人 / 注册业主数据。</p> <p>请填写您的个人资料，若申请单位为个人或共同拥有，请在左方格上填☐，单位所有业主需提供姓名、香港身份证号码、出生日期及联络资料等。</p> <p>申请单位为公司拥有，则请填写公司名称、公司编号、商业登记证号码，以及联络数据等。</p> |
|--|--|------------------|---|----------------------|---|--|--|--|----------|--|-------------------------|---------|--|-------|--|-------------------------------|-------------|-----------------|------|----------|----------|-----------|--|--|--|--|------|--|--|--|--|------|--|--|--|--|--|
| | 業主(1) | 配偶 ^{註4} | 業主(2) | 配偶 ^{註4} | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 姓名 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 香港身份證號碼 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 出生日期(日/月/年) | / / | / / | / / | / / | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 手提電話/聯絡電話 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 電郵地址 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 通訊地址 | <input type="checkbox"/> 與第一部份地址相同，或：_____ | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 07 | <p>第五部份：物業其他資料 (只適用於申請「家居維修免息貸款」的個別單位業主)</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; margin-bottom: 5px;"> <tr> <td style="width: 30%;">樓齡約</td> <td><input type="checkbox"/> 少於 30 年 <input type="checkbox"/> 30 年或以上</td> </tr> <tr> <td>第一部份的物業是否申請人在香港唯一物業？</td> <td><input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否</td> </tr> </table> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse;"> <tr> <td style="width: 30%;">住用單位每年平均應課差餉租值約 (市區重建局最終會以差餉物業估價署的資料核實作準)</td> <td> 市區(包括港島、九龍、沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$162,000 <input type="checkbox"/> \$162,001 或以上 新界區(不包括沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$124,000 <input type="checkbox"/> \$124,001 或以上 </td> </tr> </table> | 樓齡約 | <input type="checkbox"/> 少於 30 年 <input type="checkbox"/> 30 年或以上 | 第一部份的物業是否申請人在香港唯一物業？ | <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | 住用單位每年平均應課差餉租值約 (市區重建局最終會以差餉物業估價署的資料核實作準) | 市區(包括港島、九龍、沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$162,000 <input type="checkbox"/> \$162,001 或以上 新界區(不包括沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$124,000 <input type="checkbox"/> \$124,001 或以上 | <p>申请表第五部份：物业其他数据。</p> <p>此部份只适用于申请「家居维修免息贷款」的个别单位业主，请填写您的物业数据，包括楼龄、物业是否您在香港的唯一物业、住用单位每年平均应课差餉租值等资料。</p> | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 樓齡約 | <input type="checkbox"/> 少於 30 年 <input type="checkbox"/> 30 年或以上 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 第一部份的物業是否申請人在香港唯一物業？ | <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 住用單位每年平均應課差餉租值約 (市區重建局最終會以差餉物業估價署的資料核實作準) | 市區(包括港島、九龍、沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$162,000 <input type="checkbox"/> \$162,001 或以上 新界區(不包括沙田、葵青及荃灣) <input type="checkbox"/> 少於或等於\$124,000 <input type="checkbox"/> \$124,001 或以上 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 08 | <p>第六部份：擬申請下列津貼/貸款</p> <p><input type="checkbox"/> 公用地方 申請物業需分攤的維修工程費用 \$ _____</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; margin-bottom: 10px;"> <thead> <tr> <th rowspan="3" style="width: 15%;"></th> <th colspan="2" style="text-align: center;">擬申請之津貼/貸款</th> </tr> <tr> <th style="width: 35%;">市區重建局 有需要人士維修自住物業津貼計劃</th> <th style="width: 35%;">屋宇署 樓宇安全貸款計劃^{註5}</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>申請金額</td> <td style="text-align: center;">\$ _____</td> <td style="text-align: center;">\$ _____</td> </tr> </tbody> </table> <p><input type="checkbox"/> 私人地方 (個別單位) 維修工程費用 \$ _____</p> <table border="1" style="width: 100%; border-collapse: collapse; margin-bottom: 10px;"> <thead> <tr> <th rowspan="3" style="width: 15%;"></th> <th colspan="3" style="text-align: center;">擬申請之津貼/貸款^{註6}</th> </tr> <tr> <th colspan="2" style="text-align: center;">市區重建局</th> <th rowspan="2" style="text-align: center;">屋宇署 樓宇安全貸款計劃^{註5}</th> </tr> <tr> <th style="width: 35%;">家居維修免息貸款</th> <th style="width: 35%;">有需要人士維修自住物業津貼計劃</th> </tr> </thead> <tbody> <tr> <td>申請金額</td> <td style="text-align: center;">\$ _____</td> <td style="text-align: center;">\$ _____</td> <td style="text-align: center;">\$ _____</td> </tr> </tbody> </table> <p><input type="checkbox"/> 申請人是否曾獲批或提交「長者維修自住物業津貼計劃」申請？ <input type="checkbox"/> 是 <input type="checkbox"/> 否</p> | | 擬申請之津貼/貸款 | | 市區重建局 有需要人士維修自住物業津貼計劃 | 屋宇署 樓宇安全貸款計劃 ^{註5} | 申請金額 | \$ _____ | \$ _____ | | 擬申請之津貼/貸款 ^{註6} | | | 市區重建局 | | 屋宇署 樓宇安全貸款計劃 ^{註5} | 家居維修免息貸款 | 有需要人士維修自住物業津貼計劃 | 申請金額 | \$ _____ | \$ _____ | \$ _____ | <p>申请表第六部份：拟申请之津贴/贷款。</p> <p>请在拟申请计划的地方，如公用地方、私人地方左方格上填上☐。</p> <p>请填写有关拟申请之津贴/贷款的金額，并确认是否曾获批或提交「长者维修自住物业津贴计划数据」申请。</p> <p>若申请屋宇署「楼宇安全贷款计划」，申请人必须填写附件一。</p> | | | | | | | | | | | | | | |
| | 擬申請之津貼/貸款 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 市區重建局 有需要人士維修自住物業津貼計劃 | | 屋宇署 樓宇安全貸款計劃 ^{註5} | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 申請金額 | \$ _____ | \$ _____ | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 擬申請之津貼/貸款 ^{註6} | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 市區重建局 | | 屋宇署 樓宇安全貸款計劃 ^{註5} | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| | 家居維修免息貸款 | 有需要人士維修自住物業津貼計劃 | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 申請金額 | \$ _____ | \$ _____ | \$ _____ | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

09

第七部份：聲明及簽署

請細閱下列聲明及明白和同意其內容後才簽署（所有註冊業主必須簽署，如多於兩位註冊業主，請另加附頁連同申請表附上）

現就本人 / 我們向市區重建局(下稱「市建局」)及 / 或屋宇署申請參與本申請表第二部份及 / 或第三部份及 / 或第六部份的資助項目，聲明如下：

- (1) 本人 / 我們明白本申請表及所申請的貸款 / 資助項目及相關申請須知的內容，並確認本人 / 我們就本申請表(包括所有附件)所填寫及遞交的全部資料及證明文件均屬真確無訛。
- (2) 本人 / 我們明白及完全同意遵守所申請的貸款 / 資助項目的申請條款及要求。
- (3) 本人 / 我們明白及同意市建局及 / 或屋宇署有權處理及審批本人 / 我們所申請的貸款 / 資助項目，並有權要求本人 / 我們提交額外所需的資料或文件及簽署有關的文件(包括承諾書)，在提交申請表後，本人 / 我們及家庭成員就本申請表所提交的資料若有任何變更，本人 / 我們會即時以書面通知相關審批機構。
- (4) 本人 / 我們明白在遞交本申請表後，市建局及 / 或屋宇署並不保證或承諾所有申請的貸款 / 資助項目最終均可獲批及每個貸款 / 資助項目均受其各自的審批條款及要求約束。市建局及 / 或屋宇署對申請有最終決定權，並保留在任何階段調整可 / 已獲批金額或拒絕申請的權利，而無須提供原因以及對任何人承擔任何責任。
- (5) 本人 / 我們明白及同意市建局及 / 或屋宇署可將所有本申請表所提供資料用作本申請表第九部份載明的目的及提供予該第九部份所述的第三方。
- (6) 本人 / 我們同意市建局安排職員及 / 或代表到物業視察，就物業狀況作出評估，本人 / 我們同意市建局可向公眾公布申請資助及有關維修工程的資料，及將有關資料刊載於宣傳刊物或用於其他宣傳渠道上，本人 / 我們須向市建局提供適當協助，以配合有關推廣活動。

申請人(1)

| | |
|----|----|
| 姓名 | 簽署 |
| | |

申請人(1)之配偶^{註8}

| | |
|----|----|
| 姓名 | 簽署 |
| | |

申請人/聯名業主(2)^{註7}

| | |
|----|----|
| 姓名 | 簽署 |
| | |

申請人/聯名業主(2)之配偶^{註8}

| | |
|----|----|
| 姓名 | 簽署 |
| | |

日期：_____

註7: 「2.0 行動」及「非強制資助計劃」只屬自住業主/僑居自住業主申請及簽署

註8: 只適用於申請「海關業主自住物業資助計劃」

申请表第七部份：声明及签署。

填完所需资料后，请您阅读这份声明，在明白和同意其内容后，请您签署确认。

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| | | | | | | | | | | | | | | | | | | |
|--|--|--|---|---|--|----|----|----|----|---------------------------|--|-------------------------------|--|----|----|----|----|---|
| <p>10</p> | <p>第八部份：授權書</p> <p>請細閱下列聲明及明白和同意其內容後才簽署（所有註冊業主必須簽署，如多於兩位註冊業主，請另加附頁連同申請表附上）</p> <p>就本申請表格內各項申請，本人／我們同意向市建局及／或屋宇署提供一切所需資料。</p> <p>本人／我們無條件批准、完全同意及不可撤回地分別授權市建局及屋宇署各自就上述申請，向各政府部門／公營機構／有關的業主立法法團或申請人代表*／本人／我們之家庭成員查詢、核對、索取或提供本人／我們的個人資料或紀錄或申請狀況資料，作為市建局及／或屋宇署處理上述申請及核實本人／我們申請資格的用途。</p> <p>本人／我們亦同意及分別授權市建局及屋宇署各自向土地註冊處披露本人／我們的個人資料或紀錄，及查核本人／我們曾經及現時擁有的香港物業資料以便市建局及／或屋宇署用作追討本人／我們尚未繳清予市建局及／或屋宇署的貸款／津貼／資助，不論市建局及／或屋宇署有否取得法庭就該尚未繳清的貸款／津貼／資助的判決。</p> <p>*申請人代表指尚未有立法團的樓宇／屋宇，經業主大會授權代表業主申請「2.0 行動」／「升降機資助計劃」／「公用地方維修資助」及簽署有關文件的不少於兩位業主或授權代表或經理人</p> <table border="1" data-bbox="207 862 869 963"> <tr> <td colspan="2">申請人(1)</td> <td colspan="2">申請人(1)之配偶^{註10}</td> </tr> <tr> <td>姓名</td> <td>簽署</td> <td>姓名</td> <td>簽署</td> </tr> </table> <table border="1" data-bbox="207 985 869 1086"> <tr> <td colspan="2">申請人/聯名業主(2)^{註9}</td> <td colspan="2">申請人/聯名業主(2)之配偶^{註10}</td> </tr> <tr> <td>姓名</td> <td>簽署</td> <td>姓名</td> <td>簽署</td> </tr> </table> <p>日期：_____</p> <p>註9：「2.0 行動」及「升降機資助計劃」只適用於業主/業者自住業主申請及簽署 註10：只適用於申請「有關要人士維修自住物業資助計劃」</p> | 申請人(1) | | 申請人(1)之配偶 ^{註10} | | 姓名 | 簽署 | 姓名 | 簽署 | 申請人/聯名業主(2) ^{註9} | | 申請人/聯名業主(2)之配偶 ^{註10} | | 姓名 | 簽署 | 姓名 | 簽署 | <p>申请表第八部份：授权书。</p> <p>请您阅读这份授权书，在明白和同意其内容后，请您签署确认。</p> |
| 申請人(1) | | 申請人(1)之配偶 ^{註10} | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 姓名 | 簽署 | 姓名 | 簽署 | | | | | | | | | | | | | | | |
| 申請人/聯名業主(2) ^{註9} | | 申請人/聯名業主(2)之配偶 ^{註10} | | | | | | | | | | | | | | | | |
| 姓名 | 簽署 | 姓名 | 簽署 | | | | | | | | | | | | | | | |
| <p>11</p> | <p>第九部份：收集個人資料的聲明</p> <p>收集個人資料的目的(如屬個人資料，有關資料的提供合乎《個人資料(私隱)條例》所需或所授權)</p> <p>申請人提供之個人資料，市建局／屋宇署將作以下及相關之用途：</p> <ol style="list-style-type: none"> 處理及審批計劃申請資格或其他與審批計劃相關用途； 推廣及執行有關計劃或提供有關計劃的資訊或服務； 作有關計劃的市場研究；或 作有關香港樓宇維修的研究。 <p>申請人提供個人資料給市建局／屋宇署純屬自願性質。若申請人未能提供足夠個人資料，市建局／屋宇署將不能處理有關申請而可能導致有關申請被取消，請確保所提供的一切資料是準確及請即時以書面通知市建局／屋宇署有關任何資料的變更。</p> <p>個人資料的轉移</p> <p>申請人所提供的個人資料將會按需要提供予下列團體：</p> <ol style="list-style-type: none"> 就「樓宇復修綜合支援計劃」提供服務的任何第三方； 政府部門，包括但不限於發展局、保安局、運輸及房屋局、屋宇署、消防處及機電工程署； 執法機構，包括但不限於廉政公署、香港警務處及競爭事務委員會； 公營機構，包括但不限於香港房屋協會、中華電力有限公司、港燈電力投資有限公司等； 專業學會及學術團體；或 申請人已同意或給予授權提供資料之機構／人士。 <p>查閱個人資料</p> <p>申請人有權查閱及更正市建局／屋宇署存儲有關其本人的個人資料，並在支付費用後，取到有關資料的影印本。</p> <p>查詢</p> <p>如對市建局／屋宇署就收集有關個人資料，包括要求查閱、修改或對其他上述事項有任何查詢，可與下列機構聯絡，聯絡方法及地址如下：</p> <table border="1" data-bbox="207 1836 869 2004"> <tr> <td> 總經理(樓宇復修) 市區重建局 九龍長沙灣道 833 號長沙灣廣場 第 2 期 10 樓 1001 室 (樓宇安全貸款計劃除外) 電話：2588 2333 傳真：2588 2542 </td> <td> 屋宇署樓宇安全貸款計劃秘書處 九龍油麻地海庭道 11 號 九龍政府合署北座 屋宇署總部 11 樓 (樓宇安全貸款計劃) 電話：2626 1579 傳真：2398 3929 </td> </tr> </table> | 總經理(樓宇復修) 市區重建局 九龍長沙灣道 833 號長沙灣廣場 第 2 期 10 樓 1001 室 (樓宇安全貸款計劃除外) 電話：2588 2333 傳真：2588 2542 | 屋宇署樓宇安全貸款計劃秘書處 九龍油麻地海庭道 11 號 九龍政府合署北座 屋宇署總部 11 樓 (樓宇安全貸款計劃) 電話：2626 1579 傳真：2398 3929 | <p>申请表第九部份：收集个人资料的声明。</p> <p>请您阅读这份声明，包括收集个人资料的目的、个人资料的转移及查阅个人资料详情。</p> | | | | | | | | | | | | | | |
| 總經理(樓宇復修) 市區重建局 九龍長沙灣道 833 號長沙灣廣場 第 2 期 10 樓 1001 室 (樓宇安全貸款計劃除外) 電話：2588 2333 傳真：2588 2542 | 屋宇署樓宇安全貸款計劃秘書處 九龍油麻地海庭道 11 號 九龍政府合署北座 屋宇署總部 11 樓 (樓宇安全貸款計劃) 電話：2626 1579 傳真：2398 3929 | | | | | | | | | | | | | | | | | |

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| | |
|----|---|
| 12 | <div style="text-align: right; font-size: small;">附件一</div> <div style="border: 1px solid black; padding: 5px; margin-bottom: 5px;"> <p style="text-align: center; font-weight: bold; font-size: small;">只適用於申請市建局「家居維修免息貸款」/ 屋宇署「樓宇安全貸款計劃」</p> </div> <p>1. 償還貸款的方法</p> <p>1.1 屋宇署「樓宇安全貸款計劃」^{註11} (只可選其中一項)</p> <p>(a) <input type="checkbox"/> 申請屋宇署「樓宇安全貸款計劃」的低息貸款，還款期最長為 36 個月 如申請較短的還款期，請註明：_____個月</p> <p>(b) <input type="checkbox"/> 申請屋宇署「樓宇安全貸款計劃」的免息貸款，還款期最長為 72 個月 (申請人須符合資產和入息限額，請參考《樓宇貸款須知》及填寫附件二) 如申請較短的還款期，請註明：_____個月</p> <p><small>註 11: (b) 項不適用於公司申請人，獲批的貸款金額會另加港幣\$530 土地註冊或註冊費用，該註冊費用將在第一期發放貸款中扣除。</small></p> <p>1.2 市建局「家居維修免息貸款」</p> <p><input type="checkbox"/> 申請市建局「家居維修免息貸款」的申請人，還款期最長為 36 個月 (請參考《家居貸款須知》) 如申請較短還款期，請註明：_____個月</p> <p><input checked="" type="checkbox"/> 個別單位維修工程 (必須在工程未展開前申請)</p> <p>工程報價: 港幣\$ _____ 請附上報價單影印本</p> <p>工程公司名稱: _____ 請附上商業登記證表格二影印本</p> <p>工程公司地址及電話 地址: _____</p> <p>電話: _____</p> <p>申請人銀行戶口帳號: _____ 請附上顯示銀行戶口帳號的文件影印本</p> <p style="font-size: x-small;">*請在適當口加上“✓”號 <input type="checkbox"/></p> |
|----|---|

「楼宇复修综合支持计划」申请表填写指南 (适用于个别单位业主)

| | | |
|----|--|---|
| 14 | <p>填寫申請表前，必須參閱相關計劃的申請須知</p> <p>請將填妥的申請表連同相關計劃的所需文件遞交或郵寄至九龍長沙灣道833號長沙灣廣場第二期10樓1001室</p> <p>查詢電話 3188 1188 For "English version", please call 3188 1188 for assistance.</p>  | <p>请将填妥的申请表连同相关计划的所需文件递交或邮寄至九龙长沙湾道 833 号长沙湾广场第二期 10 楼 1001 室。</p> <p>如您对申请事宜有疑问, 请致电 3188 1188 与我们的楼宇复修部同事联络。</p> |
| 15 | <p>此申请表填写指南仅供参考。如中 / 英文版本有任何不一致之处, 概以市建局「楼宇复修平台」网站 www.brplatform.org.hk 版本为准。</p> | |